

ORGANIZACIÓN MUNDIAL DEL COMERCIO

G/SG/N/6/LVA/1
G/SG/N/7/LVA/1
3 de junio de 1999
(99-2237)

Comité de Salvaguardias

Original: inglés

NOTIFICACIÓN EN VIRTUD DEL APARTADO A) DEL PÁRRAFO 1 DEL ARTÍCULO 12 DEL ACUERDO SOBRE SALVAGUARDIAS RELATIVA A LA INICIACIÓN DE UN PROCESO DE INVESTIGACIÓN Y A LOS MOTIVOS DEL MISMO

Y

NOTIFICACIÓN EN VIRTUD DEL PÁRRAFO 4 DEL ARTÍCULO 12 DEL ACUERDO SOBRE SALVAGUARDIAS ANTES DE LA ADOPCIÓN DE UNA MEDIDA DE SALVAGUARDIA PROVISIONAL PREVISTA EN EL ARTÍCULO 6

LETONIA

Se ha recibido de la Misión Permanente de Letonia la siguiente comunicación, de fecha 28 de mayo de 1999.

De conformidad con el apartado a) del párrafo 1 del artículo 12 del Acuerdo sobre Salvaguardias y siguiendo el modelo adoptado por el Comité de Salvaguardias (G/SG/N/6), la República de Letonia notifica por la presente que se ha iniciado el siguiente proceso de investigación en materia de salvaguardias:

1. Fecha en que se inició la investigación

El 20 de mayo de 1999, la Comisión Estatal de Salvaguardias decidió iniciar un proceso de investigación en relación con la importación de carne de porcino.

1. Producto que es objeto de la investigación

La investigación abarca los productos especificados en la partida arancelaria 0203 según el SA - Carne de porcino, fresca, refrigerada o congelada.

2. Motivos que llevaron a iniciar la investigación

La investigación fue iniciada por la Comisión Estatal de Salvaguardias basándose en una solicitud presentada por la Asociación de Criadores de Porcino de Letonia.

La Comisión Estatal de Salvaguardias tiene pruebas de un aumento sustancial de las importaciones de la carne de porcino que ha causado y amenaza causar un daño grave a la rama de producción nacional.

En 1996, las importaciones de carne de porcino procedentes de todos los países ascendieron a 1.245 toneladas; en 1997, a 1.207 toneladas y en 1998 a 3.032 toneladas. Un análisis de las estadísticas de la Junta de Aduanas muestra que en el primer trimestre de 1999 la importación de carne de porcino fue de 1.376 toneladas, pero que en abril de 1999 ascendía a 797 toneladas. Con respecto a 1997, la tasa de aumento de las importaciones de carne de porcino fue del 251 por ciento en 1998, del 454 por ciento en el primer trimestre de 1999 y del 790 por ciento en abril de 1999.

Basándose en los datos proporcionados por la rama de producción nacional, la Comisión Estatal de Salvaguardias ha concluido que, debido al aumento de las importaciones de carne de porcino, las pérdidas de los productores nacionales fueron de 4,5 millones de lats (LVL). Se estima que, si no cambian las circunstancias, en 1999 las pérdidas de la rama de producción nacional serán de 23,3 millones de LVL. Las cuentas económicas indican una tendencia a la disminución del ingreso anual per cápita de los trabajadores de la agricultura que, de 668,6 LVL en 1996, pasó a 471,3 LVL en 1998.

De conformidad con lo dispuesto en el párrafo 4 del artículo 12 del Acuerdo sobre Salvaguardias y con arreglo al modelo para las notificaciones en virtud de dicho Acuerdo adoptado por el Comité de Salvaguardias (documento G/SG/1), la República de Letonia notifica por la presente la adopción de una medida de salvaguardia provisional prevista en el artículo 6 del Acuerdo sobre Salvaguardias.

1. Producto sujeto a la medida de salvaguardia provisional prevista

Carne de porcino, fresca, refrigerada o congelada - Partida arancelaria 0203 del SA.

2. Tipo de medida de salvaguardia provisional prevista

La medida de salvaguardia provisional se aplicará en forma de aumentos arancelarios mediante la introducción de un derecho de importación adicional del 70 por ciento pero no inferior a 0,34 LVL por kg, aplicable a todas las importaciones de carne de porcino independientemente de su procedencia.

3. Fecha prevista de introducción de la medida de salvaguardia provisional

La entrada en vigor de la medida provisional está prevista para el 1º de junio de 1999.

4. Duración prevista de la medida de salvaguardia provisional

La medida provisional se aplicará durante un período de hasta 200 días, en el cual proseguirá la investigación.

5. Determinación preliminar de que el aumento de las importaciones ha causado o amenaza causar un daño grave

Debe señalarse que el aumento de las importaciones de carne de porcino comenzó progresivamente a partir de mayo de 1998 y se incrementó considerablemente desde diciembre de 1998. Los datos facilitados por la Junta Estatal de Aduanas indican las cifras siguientes:

Importaciones anuales de carne de porcino durante los tres últimos años
y el primer trimestre de 1999.

1996	1997	1998	Primer trimestre de 1999
1.245	1.207	3.032	1.376

Con respecto a 1997, la tasa media de aumento de las importaciones de carne de porcino fue del 251 por ciento en 1998 y del 454 por ciento en el primer trimestre de 1999.

En abril de 1999 el volumen de las importaciones de carne de porcino fue de 797 toneladas.

El aumento sustancial de las importaciones de carne de porcino tuvo por consecuencia la disminución del volumen de la producción nacional de ese producto. Según datos presentados por la rama de producción nacional las pérdidas de los productores nacionales debido al aumento de las importaciones de carne de porcino fueron de 4,5 millones de LVL. Si esta tendencia de la importación continúa, la producción nacional disminuirá considerablemente y el menoscabo a la situación de la rama de producción nacional será aún mayor.

6. Determinación de que concurren circunstancias críticas en las que cualquier demora entrañaría un perjuicio difícilmente reparable

Habida cuenta de las pruebas presentadas, la Comisión Estatal de Salvaguardias determinó que las condiciones anteriormente expuestas constituyen las circunstancias críticas previstas en el artículo 6 del Acuerdo sobre Salvaguardias. La producción de carne de porcino depende considerablemente de las compras de carne destinada a la elaboración, que determinan la capacidad de los productores nacionales de vender cerdos criados con métodos industriales, ventas que representan una parte sustancial de los ingresos de esa rama de producción. Como consecuencia del aumento de las importaciones de carne de porcino disminuyó el volumen de la producción nacional de ese producto. La situación es de tal gravedad que exige la adopción inmediata de una medida de salvaguardia provisional.
